

# БЮЛЕТЕНЬ

## СОЮЗУ УКР.-КАНАД. ВЕТЕРАНІВ ВІДДІЛ ТОРОНТО УКР. ВІДДІЛУ КАНАД. ЛЕГІОНУ ч.360

326 Queen St. W. Toronto. 2B. Tel. EM 6-4895.

РІК 1957.

БЕРЕЗЕНЬ.

Ч. 1

### I.

#### ДО ВШ. ЧИТАЧІВ - ПОБРАТИМІВ!

Після довготривалої перерви у виданні власних журналів, спричиненої різними труднощами. Управа У.В.К.Л. ч. 360 і С.У.К.В. постановила відновити свій місячник БЮЛЕТЕНЬ з метою скріплення зв'язку членства зі своїм проводом та для відновлення активності у виконванні програмових завдань Відділу.

Минувший 1956 рік, в якому наш Відділ обходив у зустрічі з громадянством 10-ліття свого існування, викликав в Управі і в крузі найактивніших членів багато критичних думок і дискусій на тему оцінки доцьогочасних методів праці та перспектив дальшого розвитку Відділу. Ця перевірка організаційного стану Відділу відносно програми і методів довела до намічення і опрацювання Управою Відділу зміненої і поширеної програми праці. Ці плани були в перших місяцях біжучого року предметом інформативного узгодження з членством і вслід за цим зістали схвалені на чергових місячних і річних зборах Відділу.

Спосіб оформлення Управою нових напрямних, при співпраці окремих комісій, як рівнож позитивний відгук членства на предложені проекти — створюють оправдану надію, що однодушне прийняття і активне виконання членами цих напрямних започаткує **переломову хвилю** в діяльності Відділу і забезпечить повноцінне виконання завдань нашої Організації.

Саме нова поширена програма праці вимагала від-

новлення БЮЛЕТЕНЮ для скріплення зв'язку з членами та для постійного інформування їх про цілість актуальних справ Відділу. Це рішення Управи оправдав теж досвід, що велика частина членів в сучасних умовах щоденної зарібкової праці не приймає особистої участі в зборах і сходинах Відділу, наслідком чого їх співпраця з Відділом зводиться з часом до формально - паперового членства.

Маючи на увазі бажане відновлення активності членів у дальшій діяльності, Управа Відділу передає отсим у Ваші руки, Дорогі Побратими, це число відновленого БЮЛЕТЕНЮ з горячим апелем прийняти його прихильно як **необхідний засіб духовного зв'язку** з Управою, який допоможе нам скріпити організовану співпрацю і виконати наші важливі ветеранські завдання!

Торонто, 22 марта 1957 р.

Управа У.В.К.Л. ч. 360 і С.У.К.В.

\*

\*

\*

З огляду на значення постійного зв'язку Управа вважає передплату БЮЛЕТЕНЮ **моральним обов'язком кожного члена** і назначує на частинне покриття видання ціну річної передплати у висоті одного долляра.

## II.

### ПРОГРАМА І НОВІ ДІЛЯНКИ ПРАЦІ ВІДДІЛУ.

#### 1. Правильник — By Law — У.В.К.Л. ч. 360.

Найосновнішою зміною в дотеперішних методах діяльності нашого Відділу є опрацьований і схвалений Зборами Відділу Правильник — By Law —, як доповнення обов'язуючого Статуту Канадійського Легіону. Цей Правильник по урядовому затвердженні надрядними Командами Канадійського Легіону стане обов'язуючою програмою для нашого Відділу.

Створення цього Правильника на основі досвіду в нашому і у других Українських Відділах Легіону викликала потреба доповнення програмових завдань, обнятих статутом Канадійського Легіону з уваги на питомий характер членів українського походження нашого Відділу. Новий Правильник уточнює всі завдання і обов'язки члена У.В.К.Л. Ріжнородністю обов'язків і заінтересувань. Правильник дає членам поштовх і змогу для вияву активної діяльності.

Правильник визначає подрібно схему організації і адміністрації Відділу, нормує спосіб і форми забезпечення майна Відділу на основі прав і обов'язків тростів та устійнює услівя ліквідації Відділу. Основною інтенцією Правильника є збереження питомого характеру Українського В.К.Л.

Окремий розділ Правильника передбачає утворення при Відділі **Фундації**, якої фонди будуть пляново складані на протязі діяльності частинно зі засобів самого Відділу та з пожертв і записів окремих членів. Зібрані фонди (проваджені на окремому конті) будуть щорічно розділювані на передбачені Правильником дотації на розбудову і піддержку найвартісніших загально краєвих, суспільно - громадських і станових акцій.

Правильник передбачає для забезпечення тривалости ФУНДАЦІЇ її існування на протяг 20 літ після ліквідації Відділу.

На цьому місці слід ствердити, що саму ініціативу, як і кількомісячний труд у зложенні Правильника завдячує Відділ всеціло своєму президентові п. С. Павлюкові, якому для помочі при оформленню останньої редакції Збори Відділу вибрали окрему 7-членну Комісію на чолі з побратимом Г. Романиком.

По апробаті Правильника Командою Канадійського Легіону Управа Відділу передасть членам повний зміст Правильника у відписах.

#### 2. Кредитова Спілка при Українському Відділі Канад. Легіону ч. 360.

Доцільність поширення діяльності Відділу на нові ділянки праці була предметом дискусії Управи Відділу на протязі багатьох засідань і була завершена постановою Управи відкрити при Відділі КРЕДИТОВУ СПІЛКУ, з метою сконцентрувати в рамках своєї ветеранської організації теж дуже важний економічно - фінансовий інтерес членів. Після відбуття кількох інформаційних засідань відбулися 25 вересня 1956 року Загальні Збори Відділу в справі Кредитівки, які схвалили потребу Кредитової Спілки, прийняли взірцевий статут Кредитових Спілок і підписали (24 членів) подання (Меморандум) на основання Спілки. Збори вибрали 4-членний тимчасовий Організаційний Комітет зі завданням перевести дальші заходи до основання Спілки.

Праця Організаційного Комітету увінчалася апробатою подання і уділенням урядового чартеру Кредитової Спілки з дня 13 грудня 1956 під назвою: „Ukrainian Veteran's (Toronto) Credit Union Ltd.“ По Основуючих Загальних Зборах дня 3 лютого 1957 наша Кредитова Спілка розпочала свою діяльність. Адреса її при У.В.К.Л. ч. 360.

#### 3. Пропам'ятна Книга У.В.К.Л. ч. 360.

На протязі довшого часу на засіданнях Управи Відділу наголошувало поважний недолік в праці Відділу відносно неутривалення досі історії Відділу, його діяльності і досягнень, як теж його участі у краєвому і суспільно - громадському житті. Цей недолік стосується історії самого Відділу, як теж історії членів в індивідуальному значенні.

Названий недолік викликає в своїх наслідках брак уваги і недоцінювання діяльності і заслуг нашого Відділу не тільки серед членів, але і в кругах громадянства.

Управа Відділу доручає тому працівникам бюра збирати в прискішеному темпі всі цінні матеріяли для зложення майбутнього видання ПРОПАМ'ТНОЇ КНИГИ У.В.К.Л. ч. 360.

З уваги на обставину, що у пляновану книгу мають увійти побіч історії самого Відділу теж життєписи всіх членів, рівнож і померших, Управа Відділу звертається з проханням до членів про їх співпрацю з бюром відносно доповнювання БАЖАНИХ матеріалів.

#### 4. Справа Ветеранського Допомогового Фонду.

Весь час актуальне у Відділі питання Допомогового Фонду зістало в останніх днях січня ц.р. наново зрушене зголошеною на засіданні Управи Відді-

лу потребою допомоги для 85-літнього генерала А. Грекова, поворотця зі совітського концентраційного табору.

Управа Відділу підняла ініціативу для зорганізування значнішої допомоги заслуженому бувшому вождови У.Г.А. у спільній акції всіх Ветеранських Організацій.

Досі відбулися скликані Управою нашого Відділу три наради представників місцевих укр. вет. організацій (2. і 16. лютого і 9. березня). Вже на першому засіданні всі представники поставилися позитивно до почину нашого Відділу для помочі ген. А. Грекову, та рівночасно заявили за потребою основання постійного загально-ветеранського фонду.

Згідно заяв представників, бажаний Допомоговий Фонд повинен би повстати на базі зібраного спільними силами основного значнішого капіталу (біля \$10,000), що дав би змогу відкрити, згл. набути, якесь підприємство, яке зі своєї доходовости при дальших збірках забезпечувало б постійні допомоги потребуючим ветеранам в характері ЗАЛІЗНОГО ДОПОМОГОВОГО ФОНДУ "ВОЯК ВОЯКОВІ". Дотеперішні допомогові фонди Організації були незадовільні, запевнювали тільки доразові допомоги і часто заломлювалися з причин фінансових перетяжень Організацій.

Супроти виявлених виглядів на значну участь в акції окремих громадян і Уряду для урядження ветеранського осередку для старих і непрацездатних ветеранів, активізація і об'єднання допомогової акції є дуже на-часі.

В питанні ветеранської самопомоги належить нам мати на увазі два головні моменти:

1. Самопомога — це першочерговий обов'язок ветерана і

2. Об'єднаний фронт всіх ветеранів в допомоговій акції започаткує їх духове об'єднання.

### III.

#### ЗВІТИ ЗІ ЗАГАЛЬНИХ ЗБОРІВ У.В.К.Л. Ч. 360 І КРЕДИТОВОЇ СПІЛКИ.

##### 1. Місячні Збори У.В.К.Л. ч. 360 з 23 грудня 1956. 1957.

По відкритті Зборів віцепрезидентом п. М. Ричардом і по прийнятті протоколу з попередніх Зборів, скарбник В. Звільчук відчитав фінансовий звіт за 9 місяців (1. березня до 30 листопада 1956.). В дискусії над звітом на піднесені членами запити в справі зворотних позичок в сумі \$6,176 і недобору в барі скарбника і книговод дали вияснення, що в позичках є довг ЮКВИ і короткореченцеві позички, опроцентовані на 7 відсотків, а недобір в барі належить трактувати, як товарове манко, повстале зі знищення товару. Збори прийняли фінансовий план.

Президент С. Павлюк реферує справу зложеного ним проекту

Правильника — *By Law* — і переводить його перше читання. Після пояснення окремих розділів Збори прийняли Правильник у загальному і вибрали для остаточного оформлення його редакції окрему 7-членну Комісію на чолі з п. Г. Романиком. На цьому Збори закінчено.

##### 2. Основуючі Загальні Збори Кредитової Спілки дня 2. лютого 1957.

Перед відкриттям Зборів переведено вписи членів Спілки. На Предсідника Зборів вибрано одноголосно п. С. Павлюка і на Секретаря п. М. Ричарда. Предсідник Зборів представив прийнятого гостя п. Роберта Інграма, представника Ліги Кредитових Спілок. Цей привітав з признанням добрий почин Відділу до створення Кредитової Спілки, як корисного засобу на покращення життєвого стандарту і добробуту. В слід за тим секретар відчитав Статут Кредитових Спілок, який Збори по короткій дискусії одноголосно прийняли.

На заряджений Предсідником вибір Заряду Збори прийняли внесення (А. Гули) на покликання Номінаційної Комісії для зложення номінаційної листи на повний склад Дирекції. По довершених виборах картками більшість голосів одержали зголошені члени Номінаційною Комісією і зістали вибрані: до Дирекції члени: С. Павлюк, М. Ричард, С. Каламунецький, Е. Мазуренко і С. Віндик. В склад Контрольної Комісії: вибрані: А. Гула, В. Гузар і Я. Погорєцький. До Кредитового Комітету: М. Артимко, Г. Романик і Б. М. Вігус. По закінченні виборів, по кількох запитах і внесках Збори закінчено.

##### 3. Місячні Номінаційні Збори У.В.К.Л. ч. 360 з 3. лютого 1957.

Збори відкрив Президент С. Павлюк і при цьому присвятив згадку помершому членові Відділу бл. пам. С. Оробцеві. Після прийняття 3 нових членів слідував фінансовий місячний звіт за грудень 1956., зложений чл. С. Каламунецьким, який Збори прийняли. Слідували дальші звіти: Секр. Я. Погорєцький про діяльність Відділу та досягнення і недоліки в активності членів, член Д. Фодчук — про стан книгозбірни, члени М. Артимко і М. Тихойкий — про співпрацю в Управі Відділу. О. С. Хабурський — про відвідини хорих по лічницях. Президент С. Павлюк висловив подяку всім звітодавцям, як теж всім членам Управи.

До точки Номінації членів Управи Відділу на рік 1957, голова Номінаційної Комісії Г. Романик предложив листу кандидатів, яку Збори прийняли одноголосно до відома зі зміною, що на місце кандидата чл. М. Тихойкого по його ризигнації прийнято кандидатуру члена Ф. Тернового.

В справі Правильника — *By Law* —, оформленого редакційною комісією, Президент С. Павлюк доповнив його додатковим розділом, по чому Збори прийняли одноголосно цілий Правильник і висловили признання і подяку Президентові за його великий труд при його зложенню. На цьому Збори закінчено.

##### 4. Місячні Збори Кредитової Спілки з 10. березня

По відкритті Зборів Головою Спілки і по прийнятті протоколу зі Загальних Зборів з 3. лютого ц.р. секретар здав звіт із засідання Заряду Спілки з 4. лютого, на якому уконституувалася Управа. Скарбник подав стан Спілки: в приходах \$821.27 а в

розходах \$300.00 на першу позичку. Членів вписаних до дня 10. березня є 64. Спілка вже діє, а бажаний її розвиток є в руках членів. Книговод Спілки подав до відома піднесення членської вкладки до Ліги до \$1. Супроти цього було б вказане піднесення виплати на шері. На висення голови Дирекції Збори ухвалили повноважність для Дирекції на зяттягнення в разі потреби позички в Лізі до висоти 50% власного майна. На цьому Збори закрито.

#### **5. Річні Елекційні Збори Відділу, відбуті дня 10. березня 1957.**

Президент С. Павлюк відкриваючи Збори, відзначив пам'ять помершому Св. Пам. Гетьманичу Д. Скоропадському, яку Збори вшанували 2-хвилинною мовчанкою. По відчитанні і прийнятті протоколу Номінаційних Зборів з 3. лютого та по прийнятті нових членів, Президент подав Зборам до відома нове урядове відзначення секретаря нашого Відділу Я. Погорецького номінацією мировим Судією, яку Збори прийняли з вдовolenням до відома.

На започаткування офіційної частини Елекційних Зборів Президент запросив до президіяльного стола представників Команди Легіону в особах Команданта Дистрикту п. Адамса, Команданта Зони п. Гудермана і хорунжого дистриктової Команди, та передав провід Зборів в руки п. Адамса.

Командант Дистрикту, вітаючи Збори, підкреслив взірцеву діяльність і заслуги Відділу ч. 360. і започаткував урядовий вибір та інсталяцію нової Управи Відділу на рік 1957. Голова Номінаційної Комісії член Г. Романик відчитав номінаційну листу, прийняту на Зборах 3. лютого, яка зістала Зборами в цілому прийнята через аклямацію.

В склад новоіменованої Управи Відділу увійшли: 1. С. Павлюк — президент, 2. М. Ричард — 1-ший віцепрезидент, 3. Ф. Терновий — 2-гий віцепрезидент, 4. Г. Романик — 3-ній віцепрезидент, 5. Я. Погорецький — секретар, 6. В. Заліщук — скарбник, 7. М. Янів — хорунжий та члени Управи: М. Артимко, Д. Фодчук, К. Мазуренко, Е. Михасів, Б. Бігус і І. Окурілий.

Після вибору Управи, Представники Команди Легіону перевели статутним ритуалом інсталяцію, групами вибраних членів та цілої нововибраної Управи. По привітальній промові на адресу нової Управи і по зложенні бажань, Командант Дистрикту передав дальший провід Зборами Президентові С. Павлюкові. Цей подякував Команді Легіону за труд та інсталяцію і відносно нового Правильника — *By Law* — виголосив промову знаменного змісту.

Передаючи два примірники схваленого Зборами Правильника — *By Law* — до рук Команданта Зони, для дальшої апробати Команді Дистрикту і Провінції, през. Павлюк пояснив потребу і ціль *By Law*. Наш Відділ є складовою частиною Канадійського

Легіону, але має з гори визначений характер Українського Відділу. — Віра і мета членів є вказана в ритуальнім приреченні в *By-Law*. Завдання У.В.К.Л. є вказувати членам Відділу, новопоселеним і уроженцям Канади властивий і успішний шлях до включення їх у канадійський триб життя. Завдання Правильника — *By Law* — є основані на тій засаді, що би канадійські чинники признавали особисті вартості тих членів, цінності їх традиції і культури та що би з ними творили гармонійне життя, як рівні з рівними. Правильник підкреслює інтенцію: примінювати до членів Української етнічної групи засаду інтеграції місто асиміляції згл. ізоляції.

По закінченні Зборів начальний інструктор 282. Швадрону Летунських Кадетів М. Янів висвітлив 20-хвилинний фільм вправ і вишколу Кадетів.

#### **Посмертні згадки:**

**Св. пам. Маріян Кунікевич**, піонер і визначний діяч, що посвятив ціле своє життя в Канаді провідній громадській праці, помер у віці 76 літ дня 7-го січня 1957 р. Покійний, оден з основників Народного Дому в Торонто, що був осередком громадської діяльності, був душею і досмертним головою. Президія У.В.К.Л. ч. 360 наділила Покійного в 1955 р. Медалею Заслуги. Підчас Панахид за Покійного і біля могили, наш Відділ вшанував його почесною вартою і надгробною промовою Представника Відділу.

**Св. пам. Степан Оробець**, довголітний і заслужений член нашого Відділу помер 22. січня ц.р. по довгій і тяжкій недугі. Відділ вшанував Покійного почесною вартою на Панахидах та біля могили, ВІЧНА ЇМ ПАМ'ЯТЬ!

#### **Хорі Члени:**

1. ПОБРАТИМ СЕМЕН ДНІПРЕНКО, ушкоджений важко на праці в фабриці, лежить від кількох місяців у лікарні (Компосейшен Борд) і сподіється призначення легкої праці по вилікуванні.

2. ПОБРАТИМ Др. КОРНЕЛЬ ВАЩУК, член Відділу захворів на недугу серця і лікується від кількох тижнів в лікарні Св. Михайла.

Обом хорим-членам Відділ бажає скорого і повного видужання.

#### **ОПОВІСТКА:**

Ділимося з відрадною вісткою, що багатонадійний юнак, Богдан Косач, відзначений літунський кадет, який захорів важко і мусів перебути дві важкі операції в США, повернув вже на днях до своєї матері в Торонто. Бажаємо йому повного видужання і дальших блискучих успіхів в студіях.

Видає: У.В.К.Л. ч. 360.

Редагує: Колегія.

Бюлетень виходить щомісячно. Річна передплата для членів Відділу 1 долар.

326 QUEEN ST. WEST  
TORONTO 28, ONT.

Society of Veterans  
Ukrainian Insurgent Army  
140 Bathurst St.  
Toronto, Ontario.  
APR 9 1957  
CANADA

